

VILLKOR FÖR DELTAGANDE OCH DATASKYDD
För HiKOKI-kampanj MultiVolt batteri BSL36A18X utan kostnad *
1 oktober 2025 – 31 mars 2026

* För utvalda HiKOKI batteridrivna maskiner listade nedan i III. Sektion 2 ("kampanjprodukter")

I. Villkor för deltagande och arrangör

- I. Deltagande i HiKOKI-kampanjen som erbjuder ett MultiVolt BSL36A18X-batteri utan kostnad vid köp av utvalda sladdlösa elverktyg från HiKOKI (nedan kallad "kampanjen") är uteslutande föremål för de villkor som anges nedan.
- II. Arrangören av kampanjen är:

Metabo Sverige AB
Kanalvägen 2
194 61 Upplands Väsby
Sverige

(nedan kallad "Arrangören").
- III. Kampanjen är inte kopplad till Instagram, Facebook eller andra sociala medieplattformar och är inte på något sätt sponsrad, stödd eller organiserad av dem.
- IV. Genom att delta i kampanjen accepterar du automatiskt villkoren.

II. Behörighet¹

Berättigade att delta är personer som är minst 18 år gamla vid tidpunkten för sitt deltagande i kampanjen och som har sin fasta affärsverksamhet eller bostad i Sverige. Grossister och återförsäljare är inte berättigade att delta. Anställda hos arrangören och dess närstående företag, samt deras anhöriga, är uteslagna från deltagande. Deltagande med falska identiteter eller falska dokument (inklusive upprepade användning av dokument) med tredje parts identiteter är inte tillåtet. Automatiserat deltagande (t.ex. via deltagande- och registreringstjänster) är heller inte tillåtet.

III. Förfarande

Under kampanjperioden från den 1 oktober 2025 kl. 00:00 till den 31 mars 2026 kl. 23:59 ("kampanjperioden") måste ett verktyg köpas från en återförsäljare i Sverige och därefter registreras på HiKOKIs serviceportal senast den 31 mars 2026. Registreringen måste också ske senast 4 veckor efter inköpsdatumet. Vid registreringen måste inköpsbeviset laddas upp och kampanjkoden "Battery25" samt maskinens serienummer anges. Deltagaren får därefter ett MultiVolt BSL36A18X-batteri till ett värde av 1775,00 SEK exklusive moms (2219,00 SEK inklusive moms, tillverkarens rekommenderade pris) utan kostnad. MultiVolt BSL36A18X-batteriet skickas kostnadsfritt, vanligtvis inom 20 dagar efter en lyckad registrering, till den adress i Sverige som deltagaren angivit vid registreringen. Varje deltagare har rätt att registrera högst 5 berättigade verktyg under kampanjperioden. Arrangören betalar skatten på gåvan. Eventuella ytterligare avtal mellan deltagaren och arrangören, samt mellan deltagaren och återförsäljaren från vilken det sladdlösa elverktyget köptes, påverkas inte av detta. Kampanjen gäller endast så länge lagret räcker.

¹ Observera: För att förbättra läsbarheten används den maskulina formen i detta dokument. Alla hänvisningar till personer gäller lika för alla kön.

1. Det är deltagarens ansvar att ta reda på om det inköpta verktyget är en kampanjprodukt. En lista över deltagande kampanjprodukter finns i kampanjvillkoren. Du kan också fråga återförsäljaren om produkten är en kampanjprodukt. Gällande kampanjprodukter är följande:

Produkt	Artikel
Fogpistol	AC18DA
Fettspruta	AL18DA
Cirkelsåg	C1806DB
Cirkelsåg	C3606DB
Sänksåg	C3606DPA
Cirkelsåg	C3606DUM
Cirkelsåg	C3609DUM
Cirkelsåg, metall	CD3605DB
Sticksåg	CJ18DA
Sticksåg	CJ18DB
Sticksåg	CJ36DB
Tigersåg	CR18DA
Tigersåg	CR18DB
Tigersåg	CR18DBL
Tigersåg	CR18DMA
Tigersåg	CR36DA
Grensåg	CS1810DD
Kedjesåg	CS3630DC
Kombihammare	DH1826DA
Borrhammare	DH18DPB
Kombihammare	DH3628DA
Kombihammare	DH3628DC
Kombihammare	DH3640DA
Borrskruvdragare	DS18DC
Borrskruvdragare	DS18DE
Borrskruvdragare	DS36DC
Slagborrmaskin	DV18DC
Slagborrmaskin	DV18DE
Slagborrmaskin	DV36DC
Kompressor	EC36DA
Vinkelslip	G1813DA

Produkt	Artikel
Vinkelslip	G1813DVE
Vinkelslip	G18DSL2
Vinkelslip	G3613DVE
Vinkelslip	G3613DVF
Vinkelslip	G3623DA
Överhandsfräs	M3612DA
Klammerverktyg	N1804DA
Betongspikverktyg	NC1840DA
Stavspikverktyg	NR1890DCA
Stavspikverktyg	NR1890DRA
Beslagspikverktyg	NR3665DA
Dyckertverktyg	NT1865DAA
Dyckertverktyg	NT1865DSA
Pappspikverktyg	NV1845DA
Blåspistol	RA18DA
Blåsaggregat	RB36DA
Varmluftspistol	RH18DA
Excenterslip	SV1813DA
Arbetslampa	UB18DG
Kompressor	UP18DA
Radio	UR18DA
Slagskruvdragare	WH18DC
Slagskruvdragare	WH18DE
Slagskruvdragare	WH36DC
Slagskruvdragare Oil Pulse	WHP18DA
Mutterdragare	WR18DH
Mutterdragare	WR36DB
Mutterdragare	WR36DE
Mutterdragare	WR36DF
Mutterdragare	WR36DG
Mutterdragare	WR36DH

2. Följande information krävs från deltagaren för att kunna behandla registreringen: förnamn, efternamn, adress, företagsnamn (om tillämpligt), e-postadress, faktura/inköpskvitto samt enhetens serienummer. Deltagaren ansvarar för att informationen är korrekt.
3. Kontant ersättning, personlig upphämtning eller byte av det kostnadsfria MultiVolt BSL36X18A batteriet är inte möjligt.
4. Om omständigheter uppstår som ligger utanför arrangörens kontroll, ska deltagaren acceptera en rimlig ersättningsprodukt.

V. Ansvarsfriskrivning

Arrangören tar inget ansvar för dataförlust som uppstår till exempel på grund av tekniska fel vid dataöverföring, skadade, förlorade eller försenade inlämningar, eller problem med nätverk, hårdvara eller mjukvara.

VI. Uteslutning

1. Arrangören förbehåller sig rätten att utesluta deltagare från kampanjen och från framtida deltagande i liknande kampanjer om de manipulerar deltagandeprocessen eller uppsåtligt bryter mot deltagarvillkoren etc. Detta gäller särskilt om deltagaren lämnar falsk information, publicerar innehåll (t.ex. kommentarer) som bryter mot gällande lagstiftning, kränker tredje parts eller arrangörens rättigheter, eller på annat sätt försöker påverka deltagandet på ett otillbörligt eller obehörigt sätt. Detsamma gäller kommentarer som kan anses vara våldsamma, diskriminerande (baserat på personliga egenskaper, religion eller kön etc.), rasistiska, stötande, trakasserande eller nedsättande, eller som på annat sätt bryter mot social anständighet.
2. Kampanjen gäller dessutom uteslutande registreringar från slutkunder. Registreringar via en fackhandel eller med användning av en fackhandels adress är undantagna från kampanjen.

VII. För tidigt avslutande av kampanjen och ändringar av deltagarvillkoren

1. Arrangören förbehåller sig rätten att helt eller delvis avbryta eller avsluta kampanjen i förtid. Denna möjlighet kommer särskilt att användas om det av tekniska eller juridiska skäl inte går att garantera att kampanjen genomförs korrekt och enligt plan.
2. Arrangören förbehåller sig även rätten att när som helst ändra eller komplettera deltagarvillkoren utan att ange skäl, i den mån detta är nödvändigt för att säkerställa en enkel och säker hantering, särskilt för att förhindra missbruk eller av andra skäl.

VIII. Rättsliga åtgärder

Rättsliga åtgärder är uteslutna.

IX. Tillämplig lag och jurisdiktion

1. Dessa deltagarvillkor och hela det rättsliga förhållandet mellan deltagaren och arrangören regleras uteslutande av lagarna i Sverige.

I. Separationsklausul

Om enskilda bestämmelser i deltagarvillkoren är eller blir ogiltiga, påverkas inte giltigheten av de återstående villkoren.

DATASKYDD

Ansvarig enhet:

Metabowerke GmbH
Metabo-Allee 1
72622 Nürtingen
Tel.: +49 (7022) 72 0
info@metabo.de

Dataskyddsbud:

Metabowerke GmbH
Metabo-Allee 1
72622 Nürtingen
datenschutz@metabo.de

Följande personuppgifter krävs för att kunna delta i kampanjen, för att möjliggöra dess genomförande: titel, för- och efternamn, e-postadress samt postadress. Deltagaren försäkrar att de angivna personuppgifterna, särskilt titel, för- och efternamn, e-postadress och postadress, är korrekta och sanningsenliga.

Vi behandlar deltagarnas personuppgifter i syfte att genomföra kampanjen, inklusive att avgöra om de är berättigade att delta, för att kampanjen ska kunna genomföras korrekt, och särskilt för att skicka ut gåvan.

Om du inte tillhandahåller ovan nämnda uppgifter är det inte möjligt att delta i kampanjen eller att kontakta dig angående utskick av gåvan.

Den rättsliga grunden för databehandling inom ramen för kampanjer är i allmänhet artikel 6 (1) b i GDPR. Om ett samtycke lämnas för marknadsföringsändamål är artikel 6 (1) a i GDPR den rättsliga grunden för databehandling baserat på samtycke.

Dina uppgifter kommer inte att vidarebefordras till tredje part, om det inte är nödvändigt för att genomföra kampanjen, skicka ut gåvan eller distribuera vårt nyhetsbrev, och det finns en rättslig grund för överföringen enligt dataskyddslagstiftningen.

Du kan när som helst återkalla ditt samtycke till användning av dina uppgifter för marknadsföringsändamål, t.ex. skriftligen till Metabowerke GmbH, Metabo-Allee 1, D-72622 Nürtingen, Tyskland, via e-post till info@metabo.de eller genom att klicka på avregistreringslänken längst ned i varje reklammejl.

Se även informationen om dataskydd på vår webbplats:

<https://www.hikoki-powertools.se/dataskydd>

Senast uppdaterad: 8 augusti 2025